[EN] IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

1) Read these instructions.
2) Keep these instruction.
3) Heed all warnings.
4) Follow all instructions.
5) Do not use this apparatus near water.
6) Clean only with dry cloth.
7) Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
8) Do not install near any heat saources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
9) Do not defeat the safety purpose of the polarized or grounding-type plug. A polarized plug has two blades with one wider than the other. A grounding type plug has two blades and a third grounding prong.
The wide blade or the third prong are provided for your safety. If the provided plug does not fit into your outlet, consult an electrician for replacement of the obsolete outlet.
10) Protect the power cord from being walked on or pinched particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the apparatus.
11) Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
12) Use only with the cart, stand, tripod, bracket, or table specified by the manufacturer, or sold with the apparatus. When a cart is used, use caution when moving the cart/apparatus combination to avoid injury from tip-over.
13) Unplug this apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
14) Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as power-supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, the apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped.
• WARNING—This apparatus shall be connected to a mains socket outlet with a protective earthing connection.
• Mains powered apparatus shall not be exposed to dripping or splashing. No objects filled with liquids, such as vases or drinking glasses, shall be placed on the apparatus.
• Turning off the power switch does not completely isolate this product from the power line.
• Keep the power plug easily accessible. Do not install this equipment far from a power outlet and/or power strip.
• Do not install this equipment in a confined space such as a box for the conveyance or similar unit.
• Excessive sound pressure from earphones and headphones can cause hearing loss.
• This apparatus is for moderate climates areas use, not suitable for use in tropical climates countries.
• The ventilation should not be impeded by covering the ventilation openings with items, such as newspapers, table-cloths, curtains, etc.
• No naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the apparatus.

WARNING:
TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK DO NOT EXPOSE THIS PRODUCT TO RAIN OR MOISTURE.

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN
ATTENTION:
RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE—NE PAS OUVRIR.
注意 感電の恐れあり、キャビネットをあけるな

The lightning flash with arrowhead symbol within an equilateral triangle, is intended to alert the user to the presence of uninsulated "dangerous voltage" within the product's enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock to persons.

The exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance (servicing) instructions in the literature accompanying the product.

Notice regarding disposal (EU only)

When this "crossed-out wheeled bin" symbol is displayed on the product, owner's manual, battery, or battery package, it signifies that when you wish to dispose of this product, manual, package or battery you must do so in an approved manner.
Do not discard this product, manual, package or battery along with ordinary household waste. Disposing in the correct manner will prevent harm to human health and potential damage to the environment. Since the correct method of disposal will depend on the applicable laws and regulations in your locality, please contact your local administrative body for details. If the battery contains heavy metals in excess of the regulated amount, a chemical symbol is displayed below the "crossed-out wheeled bin" symbol on the battery or battery package.

IMPORTANT NOTICE TO CONSUMERS

This product has been manufactured according to strict specifications and voltage requirements that are applicable in the country in which it is intended that this product should be used. If you have purchased this product via the internet, through mail order, and/or via a telephone sale, you must verify that this product is intended to be used in the country in which you reside.
WARNING: Use of this product in any country other than that for which it is intended could be dangerous and could invalidate the manufacturer's or distributor's warranty. Please also retain your receipt as proof of purchase otherwise your product may be disqualified from the manufacturer's or distributor's warranty.

[BG] ВАЖНИ ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

1) Прочетете тези инструкции.
2) Запазете тези инструкции.
3) Обърнете внимание на всички предупреждения.
4) Следвайте всички инструкции.
5) Не използвайте този уред близо до вода.
6) Почиствайте само със суха кърпа.
7) Не покривайте никакви вентилационни отвори. Инсталирайте в съответствие с инструкциите на производителя.
8) Не включвайте уреда в близост до източници на топлина като радиатори, топлинни регистри, печки или други апарати (включително усилватели), които произвеждат топлина.
9) Не нарушавайте целта за безопасност на поляризирания или заземяващ щепсел. Поляризираният щепсел има две остриета като едното е по-широко от другото. Заземяващият щепсел има две остриета и трети заземяващ зъбец.
Широкото острие или третият зъб са осигурени за Вашата безопасност. Ако предоставеният щепсел не се вписва във Вашия контакт, консултирайте се с електротехник за смяна на остарелия контакт.
10) Пазете захранващия кабел от прищипване особено в щепсели, удобни контакти и точката, където те излизат от уреда.
11) Използвайте само приставки/аксесоари, посочени от производителя.
12) Използвайте само с количката, стойката, статива, скоба или маса, посочени от производителя или продавани с апарата. Бъдете внимателни, когато премествате комбинацията количка/апарат, за да избегнете нараняване от преобръщане.
13) Изключете уреда от контакта по время на гръмотевични бури или когато не се използва за дълги периоди от време.
14) Обръщайте цялото обслужване към квалифициран сервизен персонал. Сервизно обслужване се изисква, когато уредът е бил повреден по някакъв начин като например захранващият кабел или щепсел е поврежден, течност е разляла или външни предмети са паднали в апарата, уредът е бил изложен на дъжд или влага, не работи нормално , или не функционира изправно.
• ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ — Уредът трябва да бъде свързан към мрежов контакт със защитно заземяване.
• Апаратите, захранвани от мрежата, не трябва да бъдат излагани на капки вода или пръски. Върху уреда не трябва да се поставят предмети, пълни с течности като вази или чаши за пиене.
• Изключването на ключа на захранването не изолира напълно този продукт от електропровода.
• Дръжте щепсела лесно достъпен. Не инсталирайте това оборудване далеч от електрически контакт и/или разклонител.
• Не инсталирайте това оборудване в затворено пространство като кутия за транспортиране или подобни.
• Прекомерното звуково налягане от слушалки може да причини загуба на слуха.
• Този уред е за използване в райони с умерен климат и не е подходящ за използване в страни с тропически климат.
• Вентилацията не трябва да се възпрепятства чрез покриване на вентилационните отвори с предмети като вестници, дрехи, покривки за маса, завеси и др.
• Върху уреда не трябва да се поставят източници на открит пламък като например запалени свещи.

Символът на светкавицата със стрелка в рамките на равностранен триъгълник има за цел да

WARNING:
TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK DO NOT EXPOSE THIS PRODUCT TO RAIN OR MOISTURE.

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN
ATTENTION:
RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE—NE PAS OUVRIR.
注意 感電の恐れあり、キャビネットをあけるな

предупреди потребителя за наличието на неизолирано „опасно напрежение" в корпуса на продукта, което може да бъде с достатъчна големина и обхват, за да представлява риск от токов удар за хората.

Удивителният знак в равностранен триъгълник има за цел да предупреди потребителя за наличието на важни инструкции за експлоатация и поддръжка (обслужване) в литературата, придружаваща продукта.

Уведомление относно изхвърлянето (само за ЕС)

Когато този символ „зачеркнат контейнер за боклук" е показан върху продукта, ръководството на собственика или батерията, това означава, че когато искате да изхвърлите този продукт, ръководство, опаковка или батерия, трябва да го направите по одобрен начин.
Не изхвърляйте този продукт, ръководство, опаковка или батерия заедно с обикновените битови отпадъци. Изхвърлянето по правилния начин ще предотврати увреждане на човешкото здраве и потенциални щети на околната среда. Тъй като правилният метод на изхвърляне зависи от приложимите закони и разпоредби във Вашето население място, моля, свържете се с местния административен орган за подробности. Ако батерията съдържа тежки метали в повече от регулираното количество, под символа „зачеркнат кош на колела" върху батерията или върху самата батерия се показва химическия символ.

ВАЖНО БЕЛЕЖКА ЗА ПОТРЕБИТЕЛИТЕ

Този продукт е произведен в съответствие със строги спецификации и изисквания за напрежение, които са приложими в страната, в която е предвидено да се използва този продукт. Ако сте закупили продукта през Интернет, чрез поръчка по пощата и/или чрез продажба по телефона, трябва да потвърдите, че този продукт е предназначен да се използва в държавата, в която живеете.
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Използването на този продукт, в която и да е страна, различна от тази, за която е предназначен, може да бъде опасна и да анулира гаранцията на производителя или дистрибутора. Моля, запазете и касовата си бележка като доказателство за покупка, в противен случай Вашият продукт може да бъде дисквалифициран от гаранцията на производителя или дистрибутора.

[HR] VAŽNE SIGURNOSNE UPUTE

1) Pročitajte ove upute.
2) Sačuvajte ove upute.
3) Obratite pažnju na sva upozorenja.
4) Pridržavajte se svih uputa.
5) Ne koristite ovaj uređaj u blizini vode.
6) Čistite samo suhom krpom.
7) Ne blokirajte ventilacijske otvore. Instalirajte u skladu s uputama proizvođača.
8) Ne postavljajte u blizini izvora topline poput radijatora, grijača, peći ili ništa drugog uređaja (uključujući pojačala) koji proizvode toplinu.
9) Ne zanemarujte sigurnosnu svrhu polariziranog ili uzemljenog tipa utikača. Polarizirani utikač ima dvije oštrice od kojih je jedna šira od druge. Utikač s dodatkom za uzemljenje ima dva noža i treći zubac za uzemljenje.
Široka oštrica ili treći zubac predviđeni su za vašu sigurnost. Ako isporučeni utikač ne stane u vašu utičnicu, obratite se električaru za zamjenu zastarjele utičnice.
10) Zaštitite kabel za napajanje od gaženja ili priklještenja, posebno na utikačima, utičnicama i na mjestima izlaza iz uređaja.
11) Koristite samo priključke/opremu koje je odredio proizvođač.
12) Koristite samo s pomičnim postoljem, stalkom, tronošcem, nosačem ili stolom koje je odredio proizvođač ili koji se prodaju s uređajem. Kada koristite pomično postolje, budite oprezni pri pomicanju uređaja i postolja kako biste izbjegli ozljede od prevrtanja.
13) Isključite uređaj iz utičnice za vrijeme grmljavinskog nevremena ili ako se ne upotrebljava tijekom dužeg razdoblja.
14) Servisiranje prepustite kvalificiranom servisnom osoblju. Servisiranje je potrebno kada je uređaj oštećen na bilo koji način, kao što je oštećen kabel za napajanje ili utikač, prolivena tekućina ili predmeti upali u uređaj, ako je uređaj bio izložen kiši ili vlazi, ne radi normalno , ili je pao.
• UPOZORENJE— uređaj mora biti spojen na utičnicu električne mreže sa zaštitnim priključkom s uzemljenjem.
• Uređaj s napajanjem iz električne mreže ne smije se izlagati kapanju ili prskanju. Na uređaj se ne smiju stavljati predmeti napunjeni tekućinom, kao što su vaze ili čaše za piće.
• Isključivanje prekidača za napajanje ne izolira ovaj proizvod u potpunosti od električne mreže.
• Neka utikač bude lako dostupan. Ne postavljajte ovu opremu daleko od utičnice i/ili razvodnog kabla.
• Ne postavljajte ovu opremu u skučeni prostor kao što je kutija za transport ili slično.
• Prekomjerni zvučni tlak iz slušalica može uzrokovati gubitak sluha.
• Ovaj uređaj upotrebljava se u područjima s umjerenom klimom, nije prikladan za korištenje u zemljama s tropskom klimom.
• Ventilacija ne smije biti blokirana prekrivanjem ventilacijskih otvora predmetima kao što su novine, stolnjaci, zavjese itd.
• Na uređaj se ne smiju stavljati izvori otvorenog plamena, poput upaljenih svijeća.

WARNING:
TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK DO NOT EXPOSE THIS PRODUCT TO RAIN OR MOISTURE.

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN
ATTENTION:
RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE—NE PAS OUVRIR.
注意 感電の恐れあり、キャビネットをあけるな

Simbol munje sa strelicom unutar jednakostraničnog trokuta namijenjen je upozoravanju korisnika na prisutnost neizoliranog "opasnog napona" unutar kućišta proizvoda koji može biti dovoljne jačine da predstavlja opasnost od strujnog udara za osobe.

Uskličnik unutar jednakostraničnog trokuta namijenjen je upozoravanju korisnika na prisutnost važnih uputa za rad i održavanje (servisiranje) u literaturi koja dolazi uz proizvod.

Obavijest o odlaganju (samo EU)

Simbol prekrižene kante za smeće prikazan na proizvodu, korisničkom priručniku, bateriji ili pakiranju baterija, znači da odlaganje ovog proizvoda, priručnika, pakiranja ili baterije mora biti izvršeno na odobreni način.
Ne bacajte ovaj proizvod, priručnik, pakiranje ili bateriju zajedno s običnim kućnim otpadom. Pravilnim odlaganjem spriječit ćete štetu po ljudsko zdravlje i potencijalnu štetu za okoliš. Budući da će ispravan način zbrinjavanja ovisiti o važećim zakonima i propisima vašeg mjesta stanovanja, molimo kontaktirajte svoje lokalno administrativno tijelo za detalje. Ako baterija sadrži teške metale u većoj količini od propisane količine, ispod simbola prekrižene kante za smeće na bateriji ili pakiranju baterije prikazan je kemijski simbol.

VAŽNA OBAVIJEST POTROŠAČIMA

Ovaj proizvod je proizveden u skladu sa strogim specifikacijama i zahtjevima u pogledu napona koji su primjenjivi u zemlji u kojoj se ovaj proizvod namjerava upotrebljavati. Ako ste ovaj proizvod kupili putem interneta, putem naručbe poštom i/ili putem telefonske prodaje, morate potvrditi da je ovaj proizvod namijenjen za upotrebu u zemlji u kojoj živite.
UPOZORENJE: Upotreba ovog proizvoda u bilo kojoj drugoj zemlji osim one za koju je namijenjen može biti opasna i može poništiti jamstvo proizvođača ili distributera. Sačuvajte i račun kao dokaz kupnje jer bi u protivnom vaš proizvod mogao biti isključen iz jamstva proizvođača ili distributera.

[CS] DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE

1) Přečtěte si instrukce.
2) Řiďte se těmito instrukcemi.
3) Dbejte všech varování.
4) Dodržujte veškeré instrukce.
5) Nepoužívejte ve vlhkém prostředí.
6) Čistěte pouze suchým hadříkem.
7) Ponechejte volné chladící otvory. Instalujte přístroj přesně podle instrukcí výrobce.
8) Nestavte jej poblíž zdrojů tepla jako topení, radiátorů, kamen a podobných objektů (včetně zesilovačů), jež produkují teplo.
9) Dbejte bezpečnostních směrnic, určujících polarizovaný nebo uzemněný typ zástrčky. Polarizovaný typ zástrčky má jeden konektor širší než druhý. Uzemněný typ zástrčky má dvojitou vidlici a třetí uzemňovací kontakt.
Široká vidlice i třetí kontakt jsou zde pro vaši bezpečnost. Pokud dodaná zástrčka neodpovídá vaší zásuvce, poraďte se s elektrikářem o výměně odpovídajícího modelu.
10) Chraňte napájecí kabel tak, aby se na něj nešlapalo nebo nebyl skřípnutý, obzvlášť v konektorových částech, a v místě, kde je zapojen do zařízení.
11) Používejte pouze doplňky a příslušenství, doporučené výrobcem.
12) Nepoužívejte vozík, podstavec, stativ, držák nebo stolek, kromě těch, které doporučuje výrobce, nebo jsou dodány s produktem. Pokud použijete vozík, dbejte na to, aby nedošlo k převrhnutí a možnému zranění.
13) Vytáhněte přístroj ze zásuvky před bouřkou, nebo když nebude delší dobu používán.
14) Servisní zásahy svěřte odborným servisním technikům. Servisní zásah je vyžadován, je-li přístroj jakkoliv poškozený, včetně napájecího kabelu či zástrčky, když pronikne dovnitř kapalina nebo do něj zapadnou cizí předměty, když byl vystaven dešti nebo silné vlhkosti, když nefunguje normálně nebo když vám upadne.
• VAROVÁNÍ – hlavní přívod přístroje nutno připojit do zásuvky s uzemňovacím kolíkem.
• Přístroj chraňte před vlhkostí, pokapáním a politím. Předměty s tekutinou, jako jsou vázy, neumisťujte na zařízení.
• Použitým vypnutím přístroj od napájení jej zcela neodpojíte od přívodu.
• Konektor napájení musí být snadno přístupný. Nestavějte zařízení příliš daleko od zásuvky a/ nebo rozvodu.
• Neinstalujte zařízení v uzavřeném prostoru, jako jsou transportní boxy a podobně.
• Příliš silný zvukový tlak ve sluchátkách může způsobit ztrátu sluchu.
• Tento přístroj je určen k používání v mírných klimatických podmínkách, není vhodný pro použití v tropických zemích.
• Ventilaci nesmí nic překážet, dbejte tedy na to, aby nebyla ventilační mřížka zakryta například novinami, ubrusem, závesy apod.
• Na přístroj nestavějte žádný otevřený oheň, např. hořící svíčku.

WARNING:
TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK DO NOT EXPOSE THIS PRODUCT TO RAIN OR MOISTURE.

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN
ATTENTION:
RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE—NE PAS OUVRIR.
注意 感電の恐れあり、キャビネットをあけるな

Symbol blesku v rovnostranném trojúhelníku slouží k upozornění uživatele na přítomnost nechráněného „nebezpečného napětí" uvnitř přístroje, jež může, při doteku způsobit znanění elektrickým proudem.

Symbol vykřičníku v rovnostranném trojúhelníku upozorňuje uživatele na přítomnost důležitých operačních a servisních instrukcí v dokumentaci, která k zařízení náleží.

Poznámka k likvidaci (pro EU)

Pokud je tento symbol „přeškrtnuté popelnice" na obalu produktu, v manuálu, na baterii, nebo obalu baterie, značí to, že když chcete zlikvidovat produkt, manuál, balení nebo baterii, musíte to provést předepsaným způsobem.
Nepatří proto do běžného domácího odpadu. Likvidací předepsaným způsobem chráníte lidské zdraví a zabráníte špatnému vlivu na životní prostředí. Jelikož správná metoda likvidace závisí na příslušných zákonech dané země a lokality, kontaktujte reprezentaci místní administrativy kvůli podrobnostem. Jestliže navíc baterie obsahuje těžké kovy v nadměrném množství, je zobrazen také chemický symbol pod „přeškrtnutou popelnicí" pro baterie či jejich balení.

DŮLEŽITÉ POZNÁMKY PRO ZÁKAZNÍKY

Tento produkt byl vyroben podle přísných specifikací a napěťových požadavků, jež odpovídají zemím, ve kterých je možné produkt použít. Pokud jste jej zakoupili přes internet, zásilkovou službou a/nebo telefonicky, musíte ověřit, zda je produkt zamýšlen pro použití ve vaší zemi, kde sídlíte.
VAROVÁNÍ: Použití produktu v jiné zemi, než pro kterou je zamýšlen, může být nebezpečné a může znamenat ztrátu záruky výrobce nebo distributora. Proto si ponechejte účtenku, jako důkaz o koupi, jinak může být váš produkt vyřazen ze Záručních podmínek distributora nebo výrobce.

[DA] VIGTIGE SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

1) Læs denne vejledning grundigt.
2) Gem denne vejledning til senere reference.
3) Respekter alle advarsler.
4) Følg alle instruktioner.
5) Brug ikke dette apparat i nærheden af vand.
6) Rengør kun med en tør klud.
7) Bloker ikke ventilationsåbninger og brug i overensstemmelse med producentens anvisninger.
8) Brug ikke i nærheden af varmekilder såsom radiatorer, elvarmere, komfurer eller andre apparater (herunder forstærkere), der producerer varme.
9) Ignorer ikke sikkerhedsformålet med det jordede stik. Den jordede kontakt har to runde ben og den indbyggede beskyttelsesjord. Den indbyggede beskyttelsesjord er tilvejebragt for din sikkerhed. Hvis det medfølgende stik ikke passer i din stikkontakt, skal du kontakte en elektriker for udskiftning af den foraldede stikkontakt.
10) Beskyt strømmetledningen mod at blive trådt på eller klemt, især omkring stikbenene, og der, hvor det er koblet til apparatet.
11) Brug kun tilbehør og udvidelser, der er specificeret af producenten.
12) Brug kun med den transportvogn, det stativ, beslag eller bord, der er angivet af producenten, eller sælges med apparatet. Vær forsigtig under kørsel med vogn, så du undgår skader.
13) Tag stikket ud af stikkontakten under tordenvejr, eller når enheden ikke bruges i længere tid.
14) Al service skal foretages af kvalificeret servicepersonale. Service er påkrævet, hvis apparat, strømnetledning eller -stik er blevet beskadiget på nogen måde; hvis der er spildt væske ned i, eller genstande er faldet ind i apparatet, hvis apparatet har været udsat for regn eller fugt, ikke fungerer normalt, eller er blevet tabt.
• ADVARSEL: Apparatet skal tilsluttes en AC-strømudgang (MAINS) med en beskyttende afrunding (jordforbindelse).
• Apparater koblet til strømnettet må ikke udsættes for dryp eller sprøjt. Der må ikke anbringes genstande fyldt med væsker, såsom vaser eller drikkeglas, på apparatet.
• Selvom du slukker på afbryderen på enheden, isolerer produktet ikke helt fra strømnettet.
• Sørg for, at stikkontakten er let tilgængelig. Placer enheden så tæt på stikkontakten, at strømnetledningen ikke må strækkes unødigt.
• Placer ikke enheden i for små, lukkede lokaliteter såsom skabe eller kasser.
• Skru ikke for højt op. Overdrevent lydtryk fra hovedtelefoner kan forårsage høreskader.
• Dette apparat er ikke egnet til brug i tropisk klima.
• Dæk ikke ventilationsåbningerne med aviser, duge, gardiner, eller andet.
• Hold god afstand til åben ild, såsom tændte stearinlys.

WARNING:
TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK DO NOT EXPOSE THIS PRODUCT TO RAIN OR MOISTURE.

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN
ATTENTION:
RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE—NE PAS OUVRIR.
注意 感電の恐れあり、キャビネットをあけるな

Lynet med pilespidssymbolet i en ligesidet trekant har til formål at advare brugeren om tilstedeværelsen af uisoleret "Farlig spænding" i produktets kabinet, der kan være høj nok til at udgøre en risiko for alvorligt elektrisk stød.

Udråbstegnet i en ligesidet trekant har til formål at henvise brugeren til "Vigtige drifts- og vedligeholdelsesinstruktioner" (service) i den litteratur, der leveres med produktet.

Meddelelse om bortskaffelse (kun EU)

Når den "overstregede skraldespand" vises på produktet, i brugervejledningen, på batterier eller på batteripakken, betyder det, at når du ønsker at bortskaffe en eller flere af disse, skal det gøres på en godkendt måde.
Kassér ikke dette produkt, denne vejledning, dette batteri, eller denne batteripakke sammen med almindelig husholdningsaffald. Bortskaffelse på den rigtige måde er med til at mindske potentielle helbreds- og miljøskader. Den korrekte bortskaffelsesmetode afhænger af de gældende love, bestemmelser og aftaler i dit lokalområde. Hvis batteriet indeholder tungmetaller ud over den regulerede mængde, vises et kemisk symbol under symbolet "overstreget hjulkurv" på batteriet eller batteripakken.

VIGTIG MEDDELELSE TIL FORBRUGEREN

Dette produkt er fremstillet i henhold til strenge specifikationer og spændingskrav, der gælder i det land, hvor det er hensigten, at dette produkt skal anvendes. Hvis du har købt dette produkt via internettet, via postordre eller via telefonsalg, skal du kontrollere, at dette produkt er beregnet til at blive brugt i det land, hvor du bor, inden du tager det i brug.
ADVARSEL: Brug af dette produkt i et andet land end det, der er beregnet til, kan være farligt og kan ugyldiggøre producentens eller distributørens garanti. Behold også din kvittering som købsbevis, da denne også fungerer som garantibevis.

[NL] BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

1) Lees deze instructies.
2) Bewaar deze instructies.
3) Neem alle waarschuwingen in acht.
4) Volg alle instructies.
5) Gebruik dit apparaat niet in de buurt van water.
6) Alleen reinigen met een droge doek.
7) Blokkeer geen ventilatieopeningen. Installeer in overeenstemming met de instructies van de fabrikant.
8) Installeer het apparaat niet in de buurt van warmtebronnen zoals radiatoren, warmteroosters, kachels of andere apparaten (inclusief versterkers) die warmte produceren.
9) Omzeil het veiligheidsdoel van de gepolariseerde of geaarde stekker niet. Een gepolariseerde stekker heeft twee pennen waarvan de ene breder is dan de andere. Een aardingsstekker heeft twee pinnen en een derde aardingspin.
De brede pen of de derde tand zijn bedoeld voor uw veiligheid. Als de meegeleverde stekker niet in uw stopcontact past, raadpleeg dan een elektricien voor vervanging van het verouderde stopcontact.
10) Zorg dat er niet op het netsnoer kan worden gelopen of dat het kan worden afgekneld, met name bij de stekkers, stopcontacten en bij het punt waar het snoer uit het apparaat komt.
11) Gebruik alleen hulpstukken/accessoires die door de fabrikant zijn gespecificeerd.
12) Gebruik het alleen met het karretje, de standaard, het statief, de beugel of de tafel die door de fabrikant is gespecificeerd of die bij het apparaat is verkocht. Wanneer een karretje wordt gebruikt, wees dan voorzichtig bij het verplaatsen van de kar/apparaat-combinatie om letsel door kantelen te voorkomen.
13) Koppel dit apparaat los van het elektriciteitsnet tijdens onweer of wanneer het gedurende lange tijd niet wordt gebruikt.
14) Laat al het onderhoud over aan gekwalificeerd onderhoudspersoneel. Onderhoud is vereist wanneer het apparaat op enigerlei wijze is beschadigd, bijvoorbeeld als het netsnoer of de stekker is beschadigd, er vloeistof is gemorst of objecten in het apparaat zijn gevallen, het apparaat is blootgesteld aan regen of vocht, niet normaal werkt, of is gevallen.
• WAARSCHUWING—Dit apparaat moet worden aangesloten op een stopcontact met randaarde.
• Een apparaat met netvoeding mag niet worden blootgesteld aan druppels of spatten. Er mogen geen met vloeistof gevulde voorwerpen, zoals vazen of drinkglazen, op het apparaat worden geplaatst.
• Als u de aan/uit-schakelaar uitschakelt, is dit product niet volledig geïsoleerd van het elektriciteitsnet.
• Houd de stekker goed bereikbaar. Installeer deze apparatuur niet ver van een stopcontact en/of stekkerdoos.
• Installeer deze apparatuur niet in een besloten ruimte, zoals een doos voor transport of een soortgelijke eenheid.
• Overmatige geluidsdruk van oortelefoons en koptelefoons kan gehoorverlies veroorzaken.
• Dit apparaat is bedoeld voor gebruik in gematigde klimaten, en is niet geschikt voor gebruik in landen met een tropisch klimaat.
• De ventilatie mag niet worden belemmerd door de ventilatieopeningen af te dekken met voorwerpen, zoals kranten, tafelkleden, gordijnen, enz.
• Er mogen geen bronnen van open vuur, zoals brandende kaarsen, op het apparaat worden geplaatst.

WARNING:
TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK DO NOT EXPOSE THIS PRODUCT TO RAIN OR MOISTURE.

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN
ATTENTION:
RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE—NE PAS OUVRIR.
注意 感電の恐れあり、キャビネットをあけるな

Het symbool van de bliksemschicht met pijlpunt in een gelijkzijdige driehoek is bedoeld om de gebruiker te waarschuwen voor de aanwezigheid van niet-geïsoleerde "gevaarlijke spanning" in de behuizing van het product die van voldoende sterkte kan zijn om een risico op elektrische schokken voor personen te vormen.
Het uitroepteken in een gelijkzijdige driehoek is bedoeld om de gebruiker te wijzen op de aanwezigheid van belangrijke bedienings- en onderhoudsinstructies (service) in de literatuur die bij het product wordt geleverd.

Kennisgeving met betrekking tot verwijdering (alleen EU)

Wanneer dit symbool met een doorgestreepte afvalbak op wieltjes wordt weergegeven op het product, de gebruikershandleiding, de batterij of de batterijverpakking, betekent dit dat wanneer u dit product, de handleiding, de verpakking of de batterij wilt weggooien, u dit op een goedgekeurde manier moet doen.
Gooi dit product, de handleiding, het pakket of de batterij niet weg met het gewone huisvuil. Door op de juiste manier te verwijderen, wordt schade aan de menselijke gezondheid en mogelijke schade aan het milieu voorkomen. Aangezien de juiste verwijderingsmethode afhankelijk is van de toepasselijke wet- en regelgeving in uw plaats, dient u contact op te nemen met uw plaatselijke autoriteiten voor meer informatie. Als de batterij meer zware metalen bevat dan de gereguleerde hoeveelheid, wordt een chemisch symbool weergegeven onder het symbool "doorgekruiste verrijdbare afvalbak" op de batterij of het batterijpakket.

BELANGRIJKE MEDEDELING VOOR CONSUMENTEN

Dit product is vervaardigd volgens strikte specificaties en spanningsvereisten die van toepassing zijn in het land waar het de bedoeling is dat dit product gebruikt wordt. Als u dit product via internet, via postorder en/of via een telefonische verkoop hebt gekocht, moet u controleren of dit product bedoeld is voor gebruik in het land waar u woont.
WAARSCHUWING: Gebruik van dit product in een ander land dan waarvoor het bedoeld is, kan gevaarlijk zijn en kan de garantie van de fabrikant of distributeur ongeldig maken. Bewaar ook uw kassabon als aankoopbewijs, anders kan uw product worden uitgesloten van de garantie van de fabrikant of distributeur.

[ET] TÄHTSAD OHUTUSEESKIRJAD

1) Lugege juhend läbi.
2) Hoidke juhend alles.
3) Järgige kõiki hoiatusi.
4) Järgige kõiki juhiseid.
5) Ärge kasutage seda seadet vee lähedal.
6) Puhastage ainult kuiva lapiga.
7) Ärge katke ventilatsiooniavasid kinni. Paigaldage vastavalt tootja juhistele.
8) Ärge paigaldage ühegi soojusallika lähedale, nagu radiaatorid, soojussalvestid, ahjud ning muud seadmed (sealhulgas võimendid), mis tekitavad soojust.
9) Ärge vähendage polariseeritud või maandatud pistiku ohutuse otstarvet. Polariseeritud pistikul on kaks laba, millest üks on teisest laiem. Maandus-tüüpi pistikul on kaks laba ja kolmas on maandusharu.
Lai laba või kolmas haru on mõeldud Teie ohutuse tagamiseks. Kui kaasasolev pistik ei sobi Teie pistikupesse, pidage vananenud pistikupesa vahetamise asjus nõu elektrikuga.
10) Paigutage toitejuhe nii, et see oleks kaitstud peale astumise või muljumise eest, eriti pistikud, pistikupesad ja kohad, kus need seadmest väljuvad.
11) Kasutage ainult tootja määratud tarvikuid / lisaseadmeid.
12) Kasutage ainult tootja määratud käru, staatiivi, kolmjalga, klambrit või lauda. Käru kasutamisel olge käru / seadme koos liigutamisel ettevaatlik, et vältida ümbermineku tagajärjel tekkivaid vigastusi.
13) Äikesetormide ajal, või kui seadet pikka aega ei kasutata, ühendage see vooluvõrgust lahti.
14) Laske kõik hooldustööd teha kvalifitseeritud spetsialistidel. Hooldust tuleb teha siis, kui seadme le mingil moel kahjustusi tekib, nt kui toitejuhe või pistik kahjustuvad või seadmesse on sattunud vedelikku või on kukkunud mingeid esemeid, seade on olnud vihma või niiskuse käes, seade ei tööta normaalselt või on maha kukkunud.
• HOIATUS – see seade tuleb ühendada kaitsemaanduse ühendusega pistikupessa.
• Vooluvõrku ühendatud seadmele ei tohi vedelikku tilkuda ega pritsida. Seadme peale ei tohi panna esemeid, milles on vedelikku, näiteks vaase või jooginklaase.
• Toitelüliti väljalülitamisel ei eraldata toodet vooluvõrgust täielikult.
• Hoidke toitepistik kergesti ligipääsetav. Ärge pange seadet pistikupesast või vargapesast kaugele.
• Ärge paigaldage seda seadet kitsasse kohta, näiteks transportkasti või muusse sarnasesse kohta.
• Liiga suur helirõhk kõrvaklappides võib põhjustada kuulmislangust.
• See seade on mõeldud kasutamiseks mõõduka kliimaga piirkondades ega sobi kasutamiseks troopilise kliimaga riikides.
• Ventilatsiooni ei tohi takistada ega katta ventilatsiooniavasid mingite esemetega kinni, nagu näiteks ajalehed, laudlinad, kardinad jne.
• Seadme peale ei tohi panna lahtise tulega esemeid, nagu näiteks süüdatud küünlad.

WARNING:
TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK DO NOT EXPOSE THIS PRODUCT TO RAIN OR MOISTURE.

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN
ATTENTION:
RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE—NE PAS OUVRIR.
注意 感電の恐れあり、キャビネットをあけるな

Võrdkülgse kolmnurga sees olev nooleotsa sümboliga välgunool on mõeldud kasutaja hoiatamiseks isoleerimata ohtliku pinge olemasolust toote korpuse sees, mis võib olla piisavalt suur inimestele elektrilöögi ohu tekitamiseks.

Kolmnurga sees olev hüüumärk on mõeldud kasutaja tähelepanu juhtimiseks oluliste kasutus- ja hooldusjuhiste olemasolu kohta tootega kaasasolevates dokumentides.

Teave jäätmekäituse kohta (ainult EL)

Kui tootele, kasutusjuhendile, akule või akupakile on paigaldatud selline läbikriipsutatud prügikasti sümbol, tähendab see, et kui soovite selle toote, juhendi, pakendi või aku ära visata, tuleb seda teha nõuetekohaselt.
Ärge visake seda toodet, kasutusjuhendit, pakendit ega akut tavalise olmeprügi hulka. Õige jäätmekäitlus hoiab ära kahju inimeste tervisele ja võimalik keskkonnakahju. Kuna õige jäätmekäitlusmeetod sõltub konkreetses piirkonnas kehtivatest seadustest ja määrustest, siis pöörduge täpse teabe saamiseks kohalike ametiasutuste poole. Kui aku sisaldab raskemetalle üle normi, on akule või akupakile läbikriipsutatud prügikasti sümboli alla paigaldatud kemikaali sümbol.

TÄHTIS TEAVE TARBIJATELE

See toode on toodetud vastavalt rangetele spetsifikatsioonidele ja voolupinge nõuetele, mis kehtivad riigis, kus seda toodet kasutada kavatsetakse. Kui ostsite selle seadme internetist, postimüügist ja/ või telefonimüügist, peate veenduma, et see toode on mõeldud kasutamiseks riigis, kus elate.
HOIATUS: Selle toote kasutamine mõnes muus riigis peale selle, kuhu see on ette nähtud, võib olla ohtlik ja muuta tootja või müüja garantii kehtetuks. Hoidke ostmise tõendina alles ka ostutšekk, vastasel juhul ei pruugi tootja või müüja garantii kehtida.

[FI] TÄRKEITÄ TURVALLISUUSOHJEITA

1) Lue nämä ohjeet.
2) Säilytä nämä ohjeet.
3) Noudata kaikkia varoituksia.
4) Noudata kaikkia ohjeita.
5) Älä käytä tätä laitetta veden lähellä.
6) Puhdista vain kuivalla liinalla.
7) Älä tukі tuuletusaukkoja. Asenna valmistajan ohjeiden mukaisesti.
8) Älä asenna lähelle mitään lämmönlähteitä, kuten lämpöpatteereita, liesiä tai muita lämpöä tuottavia laitteita (mukaan lukien vahvistimet).
9) Älä kumoa maadoitettujen pistokkeiden turvallisuustarkoituksa. Maadoitustyyppisessä pistokkeessa on kaksi piikkiä ja maadoituskontaktit pistokkeen reunoilla.
Jos mukana toimitettu pistoke ei sovi pistorasiaan, ota yhteyttä sähköasentajaan vanhentuneen pistorasian vaihtamiseksi.
10) Suojaa virtajohto niin, ettei sen päältä

[IT] ISTRUZIONI SULLA SICUREZZA

1) Leggere queste istruzioni
2) Conservare queste istruzioni.
3) Osservare tutte le avvertenze.
4) Seguire tutte le istruzioni.
5) Non utilizzare questo dispositivo vicino all'acqua.
6) Pulire solo con un panno asciutto.
7) Non ostruire le aperture di ventilazione. Installare il dispositivo seguendo le istruzioni del produttore.
8) Non installare il dispositivo vicino a fonti di calore come radiatori, termosifoni, stufe o altri apparecchi (compresi amplificatori) che producono calore.
9) Non vanificare la sicurezza offerta dalle spine polarizzate oppure con messa a terra modificandole. Una spina polarizzata ha due lame, una più larga dell'altra. Una spina con messa a terra ha due lame e un terzo polo di terra.
La lama larga oppure il terzo polo servono per la propria sicurezza. Se la spina fornita non entra nella presa, consultare un elettricista per la sostituzione della presa con una corretta.
10) Proteggere il cavo di alimentazione affinché non venga calpestato o schiacciato e, in particolare, proteggere la presa di corrente ed il punto di collegamento al dispositivo.
11) Usare solo dispositivi opzionali / accessori specificati dal produttore.
12) Utilizzare solo carrelli, supporti, cavalletti, sostegni specificati dal produttore o acquistati con il dispositivo. Utilizzando un carrello, prestare attenzione, muovendo il carrello / dispositivo, a non ribaltarlo.
13) Scollegare il dispositivo durante i temporali o in caso di inutilizzo prolungato.
14) In presenza di danni al dispositivo, rivolgersi a personale qualificato. È necessario ricorrere all'assistenza quando il cavo di alimentazione o la spina vengono danneggiati, oppure del liquido viene versato sul dispositivo, o degli oggetti cadono all'interno o in caso di esposizione a pioggia e/o umidità, oppure se il dispositivo non funziona normalmente o è caduto.
- AVVERTENZA - Questo dispositivo deve essere collegato ad una presa di corrente con messa a terra.
- Non esporre l'alimentatore a sgocciolamenti o spruzzi. Evitare di posare oggetti contenente liquidi, come vasi, sopra il dispositivo.
- Lo spegnimento dell'interruttore di alimentazione non isola completamente il dispositivo dalla linea di alimentazione.
- Tenere il connettore di alimentazione facilmente accessibile. Non installare questo dispositivo lontano da una presa di corrente e/o da una ciabatta.
- Non installare questo dispositivo in uno spazio ristretto come scatole per il trasporto o unità simili.
- Un'eccessiva pressione sonora presente in cuffie e auricolari può causare la perdita dell'udito.
- Questo dispositivo è destinato all'uso in aree con climi moderati, non è adatto all'uso in paesi con climi tropicali.
- Non impedire la ventilazione coprendo le aperture di ventilazione con oggetti come giornali, tovaglie, tende, ecc.
- Nessuna fonte con fiamme libere, come candele accese, deve essere collocata sul dispositivo.

WARNING:
TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK DO NOT EXPOSE THIS PRODUCT TO RAIN OR MOISTURE.

CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN
ATTENTION: RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE—NE PAS OUVRIR.
注意 感電の恐れあり、キャビネットをあけるな

Il lampo con la freccia all'interno di un triangolo equilatero avverte l'utente della presenza di "tensione pericolosa" all'interno del prodotto che può essere di intensità sufficiente a costituire un rischio di scossa elettrica per le persone.

Il punto esclamativo all'interno di un triangolo equilatero avverte l'utente della presenza di importanti istruzioni operative e di manutenzione (assistenza) nella documentazione che accompagna il prodotto.

Smaltimento (solo per l'Europa)

Quando questo simbolo viene riportato sul prodotto, manuale, batteria o imballo, è necessario smaltirlo in modo corretto per evitare danni alla salute o all'ambiente. Non smaltire questo prodotto, manuale, batteria o imballo come un comune rifiuto domestico. Un corretto smaltimento previene danni alla salute umana e potenziali danni per l'ambiente. Poiché il metodo di smaltimento corretto dipende dalle leggi e normative vigenti nella propria zona, è necessario informarsi presso le locali Amministrazioni per i dettagli. Qualora la batteria dovesse contenere metalli pesanti in eccesso rispetto a quanto consentito, un simbolo chimico apparirà sotto l'immagine della "pattumiera barrata".

AVVISO IMPORTANTE PER I CONSUMATORI

Questo prodotto è stato fabbricato secondo rigorose specifiche e requisiti di tensione applicabili nel Paese in cui ne è inteso l'uso. Qualora questo prodotto sia stato acquistato via internet, per corrispondenza e/o tramite una vendita telefonica, verificare che sia destinato all'uso nel Paese in cui si risiede. ATTENZIONE: L'utilizzo di questo prodotto in un Paese diverso da quello a cui è destinato potrebbe essere pericoloso e potrebbe invalidare la garanzia del produttore o del distributore. Conservare la ricevuta come prova d'acquisto, per evitare che il prodotto possa essere escluso dalla garanzia del produttore o del distributore.

[LV] SVARĪGAS DROŠĪBAS INSTRUKCIJAS

1) Izlasiet šīs instrukcijas.
2) Saglabājiet šīs instrukcijas.
3) Ņemiet vērā visus brīdinājumus.
4) Izpildiet visus norādījumus.
5) Nelietojiet šo ierīci ūdens tuvumā.
6) Tīriet tikai ar sausu drānu.
7) Neaizsprostojiet ventilācijas atveres. Uzstādiet saskaņā ar ražotāja norādījumiem.
8) Neuzstādiet ierīci siltuma avotu, piemēram, radiatoru, siltuma reģistratoru, krāsņu vai citu ierīču (tostarp pastiprinātāju), kas rada siltumu, tuvumā.
9) Nepārkāpiet polarizētās vai iezemētās kontaktdakšas drošības mērķi. Polarizētai kontaktdakšai ir divas lāpstiņas, no kurām viena ir platāka par otru. Zemējuma tipa kontaktdakšai ir divas lāpstiņas un trešais zemējuma kontakts.
Platākā lāpstiņa vai trešais spraudnis ir paredzēts jūsu drošībai. Ja pievienotā kontaktdakša neatbilst jūsu kontaktligzdai, konsultējieties ar elektriķi, lai nomainītu novecojušo kontaktligzdu.
10) Pasargājiet strāvas vadu no uzkāpšanas vai saspiešanas, jo īpaši pie kontaktdakšas, kontaktligzdas un vietā, kur tas iziet no ierīces.
11) Izmantojiet tikai ražotāja norādītos piederumus/aprīkojumu.
12) Izmantojiet tikai kopā ar ratiem, statīvu, balstu, kronšteinu vai galdu, kuru norādījis ražotājs vai kas sniegts kopā ar ierīci. Ja tiek izmantoti rati, pārvietojot ratus/ierīci, ievērojiet piesardzību, lai izvairītos no traumām apgāšanās gadījumā.
13) Atvienojiet šo ierīci no tīkla zibens vētras laikā vai tad, ja tā netiek lietota ilgu laiku.
14) Visus apkopes darbus uzticēt kvalificētam servisa personālam. Apkalpošana ir nepieciešama, ja ierīce ir jebkādā veidā bojāta, piemēram, bojāts strāvas padeves vads vai kontaktdakša, ir izlijis šķidrums vai ierīcē ir iekritušī priekšmeti, ierīce ir bijusi pakļauta lietus vai mitruma iedarbībai, nedarbojas normāli vai ir nokritusi.
- BRĪDINĀJUMS — Šai ierīcei ir jābūt pieslēgtai elektrīslā kontaktligzdai ar aizsargājošu zemējuma savienojumu.
- No elektrīslā darbināmas ierīces nedrīkst pakļaut pilienu vai šļakatu iedarbībai. Uz ierīces nedrīkst novietot ar šķidrumiem piepildītus priekšmetus, piemēram, vāzes vai dzeramās glāzes.
- Izslēdzot strāvas sādzi, šis izstrādājums netiek pilnībā atvienots no elektrotīkla.
- Glabājiet strāvas kontaktdakšu viegli pieejamu. Neuzstādiet šo iekārtu tālu no strāvas kontaktligzdas un/vai strāvas sloksnes.
- Neuzstādiet šo iekārtu slēgtā telpā, piemēram, transporta kastē vai līdzīgā vietā.
- Pārmērīgs skaņas spiediens no austiņām var izraisīt dzirdes zudumu.
- Šī ierīce ir paredzēta lietošanai mērena klimata zonās, nav piemērota lietošanai tropiska klimata valstīs.
- Ventilāciju nedrīkst traucēt, aizsedzot ventilācijas atveres ar tādiem priekšmetiem kā avīzes, galdauti, aizkari utt.
- Uz ierīces nedrīkst novietot atklātas liesmas avotus, piemēram, aizdegtas sveces.

WARNING:
TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK DO NOT EXPOSE THIS PRODUCT TO RAIN OR MOISTURE.

CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN
ATTENTION: RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE—NE PAS OUVRIR.
注意 感電の恐れあり、キャビネットをあけるな

Zibens simbols ar bultas galvīņu vienādmalu trijstūrī ir paredzēts, lai brīdinātu lietotāju par neizolēta "bīstama sprieguma" klātbūtni izstrādājuma korpusā, kas var būt pietiekami liels, lai radītu elektrošoka risku cilvēkiem.

Izsaukuma zīme vienādmalu trijstūrī ir paredzēta, lai brīdinātu lietotāju, ka izstrādājumam pievienotajā literatūrā ir svarīgi ekspluatācijas un apkopes (apkalpošanas) norādījumi.

Paziņojums par atkritumu izmešanu (tikai ES)

Ja uz izstrādājuma, īpašnieka rokasgrāmatas, akumulatora vai akumulatora iepakojuma ir redzams šis simbols ("pārsvītrota atkritumu tvertne ar ritenjem"), tas nozīmē - ja vēlaties atbrīvoties no šī izstrādājuma, rokasgrāmatas, iepakojuma vai akumulatora, tas jādara apstiprinātā veidā.
Neizmetiet šo izstrādājumu, rokasgrāmatu, iepakojumu vai akumulatoru kopā ar parastajiem sadzīves atkritumiem. Atkritumu izmešana pareizā veidā novērsīs kaitējumu cilvēku veselībai un ietekmē kaitējumu videi. Tā kā pareizā izmešanas metode ir atkarīga no jūsu dzīvesvietā spēkā esošajiem likumiem un noteikumiem, lūdzu, sazinieties ar vietējo administratīvo iestādi, lai saņemtu sīkāku informāciju. Ja baterija satur smagos metālus, kas pārsniedz reglamentēto daudzumu, uz baterijas vai baterijas iepakojuma zem simbola "pārsvītrota atkritumu tvertne ar ritenjem" ir norādīts ķīmiskais simbols.

SVARĪGS PAZIŅOJUMS KLIENTIEM

Šis izstrādājums ir ražots saskaņā ar stingrām specifikācijām un sprieguma prasībām, kas ir spēkā valstī, kurā ir paredzēts izmantot šo izstrādājumu. Ja esat iegādājies šo produktu, izmantojot internetu, pasūtot pa pastu un/vai pārdodot pa tālruni, jums jāpārliecinās, ka šis produkts ir paredzēts lietošanai valstī, kurā dzīvojat.
BRĪDINĀJUMS: Šī izstrādājuma lietošana jebkurā citā valstī, nevis tajā, kurai tas ir paredzēts, var būt bīstama un var anulēt ražotāja vai izplatītāja garantiju. Lūdzu, saglabājiet arī šeku kā pirkumu apliecinošu dokumentu, pretējā gadījumā jūsu produktam var tikt liegta ražotāja vai izplatītāja garantija.

[LT] SVARBI SAUGOS INSTRUKCIJA

1) Perskaitykite šią instrukciją.
2) Išsaugokite šią instrukciją.
3) Atkreipkite dėmesį į visus įspėjimus.
4) Laikykitės šios instrukcijos reikalavimų.
5) Nenaudokite šio prietaiso šalia vandens.
6) Valykite tik sausa šluoste.
7) Neuždenkite jokių ventiliacijos angų. Sumontuokite pagal gamintojo instrukcijas.
8) Nemontuokite šalia šilumos šaltinių, pvz., radiatorių, šilumokaičių, virykių ar kitų aparatų (įskaitant stiprintuvus), kurie skleidžia šilumą.
9) Nepažeiskite polarizuoto arba įžeminto kištuko saugos tikslo. Poliarizuotas kištukas turi du asmenis, kurių vienas platesnis už kitą. Įžeminimo tipo kištukas turi dvi mentes ir įžeminimo trišakį. Platūs asmenys arba trišakis yra jūsų saugumui užtikrinti. Jei pateiktas kištukas netelpa į jūsų lizdą, kreipkitės į elektriką, kad pakeistų pasenusį lizdą.
10) Saugokite maitinimo laidą, kad ant jo neužlipty ar jo nesuspaustų, ypač prie kištukų, talpyklos ir ten, kur jis išeina iš aparato.
11) Naudokite tik gamintojo nurodytus priedus (reikmenis).
12) Naudokite tik su gamintojo nurodytu vežimėliu, stuburkiu arba staliu. Naudodami vežimėlį, būkite atsargūs perkeldami kartu vežimėlį ir aparatą, kad nesusižalotumėte, jei šie apvirstų.
13) Ištraukite prietaisą žaibuojant arba jei jis nenaudojamas ilgesnį laiką.
14) Visus techninės priežiūros darbus patikėkite atlikti kvalifikuotam techninės priežiūros personalui. Techninė priežiūra reikalinga, jei aparatas buvo kaip nors pažeistas, pvz., pažeistas maitinimo laidas arba kištukas, į aparatą įsiliejo skystis ar įkrito pašalinių objektų, aparatas buvo paveiktas lietaus ar drėgmės, tinkamai neveikia arba buvo numestas.
- ĮSPĖJIMAS – aparatas turi būti prijungtas prie elektros tinklo lizdo su apsaugine įžeminimo jungtimi.
- Ant elektros tinklo maitinimo prietaiso neturi lašėti ar tikšti purslai. Ant aparato negalima dėti jokių skysčių pripildytų daiktų, pvz., vazų ar stiklinių.
- Išjungus maitinimo jungiklį, prietaisas nėra visiškai atjungiamas nuo maitinimo linijos.
- Maitinimo kištukas turi būti lengvai pasiekiamas. Nemontuokite šios įrangos toli nuo maitinimo lizdo ir (arba) elektros juostos.
- Nemontuokite šios įrangos uždaroje erdvėje, pavyzdžiui, dėžėje, skirtoje transportavimui ar pan.
- Dėl pernelyg didelio ausinių ir ausinių su lankeliu garso slėgio galima prarasti klausą.
- Šis aparatas skirtas naudoti vidutinio klimato zonose ir negali būti naudojamas atogrąžų klimato šalyse.
- Ventiliacija neturėtų būti užblokuota uždengiant vėdinimo angas daiktais, tokiais kaip laikraščiai, staltiesės, užuolaidos ir kt.
- Ant aparato negalima dėti atviros liepsnos šaltinių, pvz., degančių žvakių.

WARNING:
TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK DO NOT EXPOSE THIS PRODUCT TO RAIN OR MOISTURE.

CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN
ATTENTION: RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE—NE PAS OUVRIR.
注意 感電の恐れあり、キャビネットをあけるな

Žaibo blyksnis su rodyklės simboliu lygiakraštyje trikampyje yra skirtas įspėti prietaiso naudotoją apie neizoliuotą „pavojingą įtampą" gamino korpuse, kuri gali būti pakankamai didelė, kad keltų elektros smūgio pavojų.

Šauktukas lygiakraštyje trikampyje įspėja apie svarbius naudojimo ir priežiūros (techninės priežiūros) nurodymus, pateiktus kartu su gaminiu pridėtoje informacijoje.

Informacija dėl šalinimo (tik ES)

„Perbrauktos šiukšliadėžės su ratukais" simbolis ant gaminio, naudotojo instrukcijos, akumuliatoriaus ar jo pakuotės reiškia, kad šį gaminį, instrukciją, pakuotę ar akumuliatorių galima pašalinti tik patvirtintu būdu.
Nešalinkite šio gaminio, instrukcijos, pakuotės ar akumuliatoriaus kartu su įprastomis buitinėmis atliekomis. Tinkamai pašalinę išvengsite žalos žmonių sveikatai ir aplinkai. Tinkamas šalinimo būdas priklauso nuo jūsų vietovėje galiojančių įstatymų ir taisyklių, todėl dėl išsamesnės informacijos prašome kreiptis į vietinę administravimo įstaigą. Jei akumuliatoriuje yra daugiau sunkųjų metalų, nei nustatyta, po „perbrauktos šiukšliadėžės su ratukais" simboliu ant akumuliatoriaus arba akumuliatoriaus pakuotės yra parodytas cheminis simbolis.

SVARBI INFORMACIJA NAUDOTOJUI

Šis gaminys buvo pagamintas pagal griežtas specifikacijas ir įtampos reikalavimus, taikomus šalyje, kurioje šis gaminys yra skirtas naudoti. Jei įsigijote šį gaminį internetu, užsakę paštu ir (arba) telefonu, turite patikrinti, ar jis yra skirtas naudoti šalyje, kurioje gyvenate.
ĮSPĖJIMAS. Šio gaminio naudojimas bet kurioje šalyje, kuriai jis nėra skirtas, gali būti pavojingas ir panaikinti gamintojo ar platintojo garantiją. Taip pat išsaugokite kvitą kaip pirkimo įrodymą, kitaip jūsų gaminiui gali būti netaikoma gamintojo arba platintojo garantija.

[NO] VIKTIGE SIKKERHETSINSTRUKSJONER

1) Les denne bruksanvisningen.
2) Ta vare på disse instruksjonene.
3) Ta hensyn til alle advarsler.
4) Følg alle instruksjoner.
5) Ikke bruk dette apparatet i nærheten av vann.
6) Rengjør kun med tørr klut.
7) Ikke blokker noen ventilasjonsåpninger. Installeres i henhold til produsentens anvisninger.
8) Ikke installer i nærheten av varmekilder som radiatorer, varmeapparater, ovner eller andre apparater (inkludert forsterkere) som produserer varme.
9) Ikke overse sikkerhetsmekanismen til den jordede pluggen. Den jordede pluggen har to runde pinner og innebygd beskyttelsesjord. Den innebygde beskyttelsesjorden er gitt for din sikkerhet. Hvis det medfølgende støpselet ikke passer inn i stikkontakten, kontakt en elektriker for utskifting av den foreldede stikkontakten.
10) Beskytt strømledningen mot å bli trakket på eller klemt, spesielt ved støpsler og punktet der de kommer ut av apparatet.
11) Bruk kun tilbehør som er spesifisert av produsenten.
12) Bruk kun med vognen, stativet, brakketen eller bordet som er spesifisert av produsenten, eller som selges sammen med apparatet. Når en vogn brukes, må du være forsiktig når du flytter vognen/apparatkombinasjonen for å unngå skade ved å velte.
13) Trekk ut støpselet under tordenvær eller når apparatet ikke brukes i lengre perioder.
14) Henvis all service til kvalifisert servicepersonell. Service er nødvendig når apparatet har blitt skadet på noen måte, for eksempel om strømledningen eller støpselet er skadet, væske har blitt sølt eller gjenstander har falt inn i apparatet, apparatet har blitt utsatt for regn eller fuktighet, ikke fungerer normalt eller har falt i gulvet.
- ADVARSEL: Dette apparatet skal kobles til en jordet stikkontakt
- Nettdrevne apparater skal ikke utsettes for drypp eller sprut. Ingen gjenstander fylt med væske, som vaser eller drikkeglass, skal plasseres på apparatet
- Hvis du slår av strømbryteren, isoleres ikke dette produktet helt fra strømkursen
- Hold støpselet lett tilgjengelig. Ikke installer dette utstyret langt fra et strømuttak og/eller et grenuttak
- Ikke installer dette utstyret på et trangt sted, for eksempel en eske for transport eller lignende enhet
- For høyt lydtrykk fra øretelefoner og hodetelefoner kan føre til hørselstap
- Dette apparatet er for bruk i moderate klimaområder, ikke egnet for bruk i tropisk klima
- Ventilasjonen skal ikke hindres ved å dekke til ventilasjonsåpningene med gjenstander som aviser, duker, gardiner osv.
- Ingen åpne flammekilder, for eksempel tente stearinlys, bør plasseres på apparatet

WARNING:
TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK DO NOT EXPOSE THIS PRODUCT TO RAIN OR MOISTURE.

CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN
ATTENTION: RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE—NE PAS OUVRIR.
注意 感電の恐れあり、キャビネットをあけるな

Symbolet med lyn/pilspiss i en likesidet trekant er ment å varsle brukeren om tilstedeværelsen av uisolert "farlig spenning" i produktets kabinett som kan være av tilstrekkelig størrelse til å utgjøre en risiko for elektrisk støt for personer.

Utropstegnet i en likesidet trekant er ment å varsle brukeren om tilstedeværelsen av viktige drifts- og vedlikeholdsinstruksjoner (service) i litteraturen som følger med produktet.

Varsel om avhending (kun EU)

Når dette symbolet med "søppelkasse med kryss" vises på produktet, brukerhåndboken, batteriet eller batteripakken, betyr det at når du ønsker å kaste dette produktet, håndboken, pakken eller batteriet, må du gjøre det på en godkjent måte.
Ikke kast dette produktet, håndboken, pakken eller batteriet sammen med vanlig husholdningsavfall. Avhending på riktig måte vil forhindre skade på menneskers helse og potensiell skade på miljøet. Siden riktig avhendingsmetode vil avhenge av gjeldende lover og forskrifter der du er, vennligst kontakt ditt lokale administrative organ for detaljer. Hvis batteriet inneholder tungmetaller som overstiger den regulerte mengden, vises et kjemisk symbol under symbolet "søppelkasse med kryss" på batteriet eller batteripakken.

VIKTIG MERKNAD TIL FORBRUKERNE

Dette produktet er produsert i henhold til strenge spesifikasjoner og spenningskrav som gjelder i det landet der det er ment at dette produktet skal brukes. Hvis du har kjøpt dette produktet via internett, via postordre og/eller via telefonsalg, må du kontrollere at dette produktet er ment å kunne brukes i landet du bor i.
ADVARSEL: Bruk av dette produktet i et annet land enn det det er ment for, kan være farlig og kan ugyldiggjøre produsentens eller distributørens garanti. Oppbevar også kvitteringen som kjøpsbevis, ellers kan produktet bli diskvalifisert fra produsentens eller distributørens garanti.

[PL] WAŻNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

1) Przeczytaj instrukcje.
2) Zachowaj instrukcje.
3) Przestrzegaj wszystkich ostrzeżeń.
4) Postępuj zgodnie ze wszystkimi instrukcjami.
5) Nie używaj tego urządzenia w pobliżu wody.
6) Czyścić tylko suchą szmatką.
7) Nie blokuj żadnych otworów wentylacyjnych. Instaluj zgodnie z instrukcją producenta.
8) Nie instaluj w pobliżu źródeł ciepła, takich jak kaloryfery, nagrzewnice, kuchenki lub inne urządzenia (w tym wzmacniacze), które wytwarzają ciepło.
9) Właściwie używaj wtyczki spolaryzowanej lub uziemionej. Wtyczka spolaryzowana ma dwa bolce, z których jeden jest szerszy od drugiego. Wtyczka uziemiona ma dwa bolce i trzeci bolec uziemiający.
Szerokie ostrze lub trzeci bolec zapewniają bezpieczeństwo. Jeśli dostarczona wtyczka nie pasuje do twojego gniazdka, skonsultuj się z elektrykiem w celu wymiany przestarzałego gniazdka.
10) Chroń przewód zasilający przed nadepnięciem lub przyciśnięciem.
11) Używaj wyłącznie dodatków/akcesoriów określonych przez producenta.
12) Używaj wyłącznie statywów/stojaków polecanych przez producenta lub sprzedawanym z urządzeniem. Zwróć szczególną ostrożność podczas przenoszenia urządzenia na stojaku.
13) Odłącz to urządzenie podczas burzy, lub gdy nie jest używane przez dłuższy czas.
14) Wszelkie czynności serwisowe należy powierzyć wykwalifikowanemu personelowi serwisowemu. Serwis jest wymagany, gdy urządzenie zostało w jakikolwiek sposób uszkodzone, np. uszkodzony jest przewód zasilający lub wtyczka, rozlano płyn lub wpadły do niego przedmioty, urządzenie zostało wystawione na działanie deszczu lub wilgoci, urządzenie nie działa.
- OSTRZEŻENIE — To urządzenie należy podłączyć do gniazdka sieciowego z ochronnym połączeniem uziemiającym.
- Urządzenie zasilane z sieci nie może być narażone na kapanie płynów lub zachlapanie. Na urządzeniu nie wolno stawiać przedmiotów wypełnionych płynami, takich jak wazony, czy szklanki.
- Wyłączenie wyłącznika zasilania nie powoduje całkowitego odizolowania tego produktu od linii zasilającej.
- Wtyczka powinna być łatwo dostępna. Nie instaluj tego sprzętu z dala od gniazdka elektrycznego ilub listwy zasilającej.
- Nie instaluj tego sprzętu w ograniczonej przestrzeni, takiej jak skrzynia transportowa, czy pudełko.
- Nadmierne głośność dźwięku w słuchawkach może spowodować utratę słuchu.
- To urządzenie jest przeznaczone do użytku na obszarach o umiarkowanym klimacie, nie nadaje się do użytku w krajach o klimacie tropikalnym.
- Wentylacja nie powinna być utrudniana poprzez zakrywanie otworów wentylacyjnych przedmiotami, takimi jak gazety, obrusy, zasłony itp.
- Na urządzeniu nie wolno stawiać źródeł otwartego ognia, takich jak zapalone świece.

WARNING:
TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK DO NOT EXPOSE THIS PRODUCT TO RAIN OR MOISTURE.

CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN
ATTENTION: RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE—NE PAS OUVRIR.
注意 感電の恐れあり、キャビネットをあけるな

Błyskawica z symbolem strzałki w trójkącie równobocznym ma na celu ostrzeżenie użytkownika o obecności niezolowanego „niebezpiecznego napięcia" wewnątrz obudowy produktu, które może być wystarczająco duże, aby stanowić ryzyko porażenia prądem elektrycznym.
Wykrzyknik w trójkącie równobocznym ma na celu ostrzeżenie użytkownika o obecności ważnych instrukcji dotyczących obsługi i konserwacji (serwisowania) w literaturze dołączonej do produktu.

Uwaga dotycząca utylizacji (tylko UE)

Gdy ten symbol „przekreślonego kosza na śmieci" znajduje na produkcie, instrukcji obsługi, baterii lub zestawie baterii, oznacza to, że jeśli chcesz pozbyć się tego produktu, instrukcji, opakowania lub baterii, musisz to zrobić w odpowiedni, zatwierdzony sposób.
Nie wyrzucaj tego produktu, instrukcji, opakowania ani baterii wraz ze zwykłymi odpadami domowymi. Właściwa utylizacja zapobiegnie szkodom dla zdrowia ludzkiego i potencjalnym szkodom dla środowiska. Ponieważ właściwa metoda utylizacji będzie zależeć od obowiązujących przepisów ustawowych i wykonawczych w Twojej okolicy, prosimy o kontakt z lokalnym organem administracyjnym w celu uzyskania szczegółowych informacji. Jeśli bateria zawiera metale ciężkie w ilościach przekraczających dopuszczalną ilość, pod symbolem „przekreślonego kosza na kółkach" na baterii lub opakowaniu baterii wyświetlany jest symbol chemiczny.

WAŻNA INFORMACJA DLA KONSUMENTÓW

Ten produkt został wyprodukowany zgodnie ze ścisłymi specyfikacjami i wymaganiami dotyczącymi napięcia obowiązującymi w kraju, w którym produkt ma być używany. Jeśli zakupiłeś ten produkt przez Internet, poprzez sprzedaż wysyłkową ilub przez sprzedaż telefoniczną, musisz sprawdzić, czy ten produkt jest przeznaczony do użytku w kraju, w którym mieszkasz.
OSTRZEŻENIE: Używanie tego produktu w kraju innym niż ten, do którego jest przeznaczony, może być niebezpieczne i może unieważnić gwarancję producenta lub dystrybutora. Prosimy również o zachowanie paragonu jako dowodu zakupu, w przeciwnym razie produkt może zostać wykluczony z gwarancji producenta lub dystrybutora.

[PT] INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES

1) Leia estas instruções.
2) Guarde estas instruções.
3) Tenha em atenção todos os avisos.
4) Siga todas as instruções.
5) Não utilizar este aparelho perto de água.
6) Limpar apenas com um pano seco.
7) Não bloquear quaisquer aberturas de ventilação. Instalar de acordo com as instruções do fabricante.
8) Não instalar perto de nenhuma fonte de calor, tais como radiadores, aparelhos de calor, fogões, ou outros aparelhos (incluindo amplificadores) que produzam calor.
9) Não invalidar o propósito de segurança da ficha polarizada ou com fio-terra. Uma ficha polarizada tem dois pinos com um mais largo do lado de fora do que o outro. Uma ficha com fio-terra tem dois pinos e um terceiro de aterramento.
O pino mais largo ou o terceiro pino são fornecidos para a sua segurança. Se a ficha fornecida não couber na sua tomada, consulte um eletricista para a substituição da tomada obsoleta.
10) Proteja o cabo de alimentação de ser pisado ou apertado particularmente nas fichas, recetáculos, e no ponto de saída do aparelho.
11) Utilizar apenas os adaptadores/acessórios especificados pelo fabricante.
12) Utilizar apenas com o carrinho, tripé, suporte, ou mesa especificados pelo fabricante, ou vendidos com o aparelho. Quando um carrinho for utilizado, tenha cuidado ao mover o equipamento para evitar lesões por queda.
13) Desligue este aparelho da tomada durante tempestades de relâmpago ou quando não for utilizado durante longos períodos de tempo.
14) Encaminhar todos os serviços para pessoal de serviço qualificado. A manutenção é necessária quando o aparelho tiver sido danificado de qualquer forma, tal como o cabo de alimentação ou a ficha de alimentação tenha sido danificada, tenha sido derramado líquido ou tenham caído objetos no aparelho, o aparelho tenha sido exposto à chuva ou humidade, não funcione normalmente, ou tenha caído.
- AVISO - Este aparelho deve ser ligado a uma tomada de corrente com uma ligação à terra para proteção.
- O aparelho alimentado pela rede elétrica não deve ser exposto a gotas ou salpicos. Não devem ser colocados objetos com líquidos, tais como vasos ou copos no aparelho.
- O desligar do interruptor de alimentação não isola completamente este produto da linha de alimentação.
- Manter a ficha de alimentação facilmente acessível. Não instalar este equipamento longe de uma tomada elétrica e/ou de uma extensão elétrica.
- Não instalar este equipamento num espaço confinado, tal como uma caixa para o transporte ou unidade similar.
- A pressão sonora excessiva dos auscultadores e fones de ouvido pode causar perda de audição.
- Este aparelho é para uso em áreas de climas moderados, não adequado para uso em países de climas tropicais.
- A ventilação não deve ser impedida cobrindo as aberturas de ventilação com objetos, tais como jornais, toalhas de mesa, cortinas, etc.
- Nenhuma fonte de chamas, tais como velas acesas, deve ser colocada sobre o aparelho.

WARNING:
TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK DO NOT EXPOSE THIS PRODUCT TO RAIN OR MOISTURE.

CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN
ATTENTION: RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE—NE PAS OUVRIR.
注意 感電の恐れあり、キャビネットをあけるな

O símbolo do relâmpago com uma ponta de seta dentro de um triângulo equilátero, destina-se a alertar o utilizador para a presença de "tensão perigosa" não isolada dentro do invólucro do produto, que pode ser de magnitude suficiente para constituir um risco de choque elétrico para as pessoas.
O símbolo de um ponto de exclamação dentro de um triângulo equilátero, destina-se a alertar o utilizador para a presença de importantes instruções de operação e manutenção (serviço) na documentação que acompanha o produto.

Aviso relativo à destruição (apenas UE)

Quando o símbolo de um "contentor de lixo com uma cruz" é exibido no produto, manual do proprietário, bateria, ou embalagem de bateria, significa que quando se pretende desfazer-se deste produto, manual, embalagem ou bateria deve fazê-lo de uma forma autorizada. Não deitar fora este produto, manual, embalagem ou bateria juntamente com o lixo doméstico comum. A destruição correta evitará danos para a saúde humana e potenciais danos para o ambiente. Uma vez que o método correto de destruição dependerá das leis e regulamentos aplicáveis na sua localidade, contacte o seu organismo administrativo local para mais detalhes. Se a bateria contiver metais pesados em quantidade superior à regulamentada, um símbolo químico é afixado por baixo do símbolo "contentor de lixo com uma cruz" na bateria ou na embalagem da bateria.

AVISO IMPORTANTE AOS CONSUMIDORES

Este produto foi fabricado de acordo com especificações rigorosas e requisitos de tensão aplicáveis no país em que se pretende que este produto seja utilizado. Se adquiriu este produto através da Internet, através de encomenda por correio e/ou venda por telefone, deverá verificar se este produto se destina a ser utilizado no país em que reside.
AVISO: A utilização deste produto em qualquer país diferente daquele a que se destina pode ser perigosa e pode invalidar a garantia do fabricante ou distribuidor. Guarde também o seu recibo como prova de compra, caso contrário o seu produto poderá ser desqualificado da garantia do fabricante ou do distribuidor.

[RO] INSTRUCȚIUNI DE SECURITATE IMPORTANTE

1) Citiți aceste instrucțiuni.
2) Păstrați aceste instrucțiuni la îndemână.
3) Țineți cont de toate avertismentele din acest manual.
4) Urmați toate instrucțiunile din acest manual.
5) Nu utilizați aparatul lângă apă.
6) Curățați doar cu o cârpă uscată.
7) Nu blocați orificiile de ventilație. Instalați doar în conformitate cu instrucțiunile fabricantului.
8) Nu instalați lângă surse de căldură precum radiatoare, cuptoare, aragaze sau a alte aparate care produc căldură (de exemplu, amplificatoare).
9) Nu eliminați cel de-al treilea pol (de polarizare sau împământare) al ștecherului. Un ștecher cu împământare are doi pini și un al 3-lea conector, pentru împământare.
Dacă ștecherul nu se potrivește în priza dvs., contactați un electrician pentru a schimba priza.
10) Feriți cablul de alimentare de lovituri, de călcături, de deformări care pot duce la strâpungerea izolației, cu precădere în vecinătatea conectorilor sau la ieșirea din aparat.
11) Folosiți doar cu atașamentele/accesoriile specificate de către producător.
12) Folosiți doar cu stativul, cărucioarul, trepiedul sau suportul specificat de producător sau comercializat împreună cu aparatul. Atunci când este folosit un cărucior, manevrați-l cu atenție, pentru a evita răsturnarea și eventuale lovituri.
13) Scoateți aparatul din priză în timpul furtunilor cu descărcări electrice sau când acesta nu este folosit perioade lungi de timp.
14) În cazul problemelor tehnice, contactați doar service-uri autorizate. Intervenția în service este necesară atunci când aparatul a fost deteriorat în orice manieră, de exemplu atunci când cablul de alimentare este deteriorat, în produs a pătruns lichid sau cărți în aparat au căzut obiecte, atunci când aparatul a fost expus umezelii sau ploii, nu funcționează normal sau a fost scăpat.
- ATENȚIE: Aparatul trebuie conectat la rețea cu o conexiune de Împământare.
- Aparatele alimentate la rețea nu vor fi expuse apei, fie prin picurare sau stropire. Este interzisă plasarea obiectelor ce conțin apă – pahare sau vaze – pe aparat.
- Acționarea comutatorului de rețea nu izolează complet aparatul de rețeaua de current electric.
- Păstrați accesul facil la priza de alimentare. Nu instalați echipamentul departe de o priză de alimentare sau de prelungitor.
- Nu instalați aparatul într-o cutie de transport sau alt spațiu închis.
- Folosirea căștilor la volum exagerat poate cauza deteriorarea sau pierderea auzului.
- Acest aparat este destinat utilizării în medii cu climă temperată și nu este potrivit utilizării în țările cu climat tropical.
- Orificiile de ventilație nu trebuiesc acoperite cu obiecte plasate pe aparat – de exemplu ziare, fețe de masă, draperii, etc.
- Nu folosiți foc deschis (lumânări, brichete, etc.) în vecinătatea aparatului.

WARNING:
TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK DO NOT EXPOSE THIS PRODUCT TO RAIN OR MOISTURE.

CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN
ATTENTION: RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE—NE PAS OUVRIR.
注意 感電の恐れあり、キャビネットをあけるな

Simbolul ce arată un fulger cu o săgeată la capăt, înscris într-un triunghi echilateral, este menit să alerteze utilizatorul de prezența unor tensiuni electrice periculoase, fără izolare, conținute în carcasa produsului, ce ar putea avea o intensitate suficient de mare pentru a constitui un factor de risc.
Semnul de exclamare înscris într-un triunghi echilateral are menirea de a alerta